

MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT

D. 2011 — 1244 (2006 — 4473)

[2011/202109]

14. SEPTEMBER 2006 — Erlass der Regierung zur Abänderung des Erlasses vom 21. Dezember 2000 über die Erteilung bestimmter Vollmachten an Beamte des Ministeriums der Deutschsprachigen Gemeinschaft. — Erratum

In der niederländischen Übersetzung des vorgenannten Erlasses, die im *Belgischen Staatsblatt* vom 9. November 2006, Seite 60017, veröffentlicht worden ist, wird das Wort "beambten" durch das Wort "ambtenaren" ersetzt.

TRADUCTION

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE GERMANOPHONE

F. 2011 — 1244 (2006 — 4473)

[2011/202109]

14 SEPTEMBRE 2006. — Arrêté du Gouvernement modifiant l'arrêté du 21 décembre 2000 portant délégation de certains pouvoirs à des fonctionnaires du Ministère de la Communauté germanophone. — Erratum

Dans la traduction néerlandaise de l'arrêté susmentionné, publiée au *Moniteur belge* du 9 novembre 2006, page 60017, le mot "beambten" doit être remplacé par le mot "ambtenaren".

VERTALING

MINISTERIE VAN DE DUITSTALIGE GEMEENSCHAP

N. 2011 — 1244 (2006 — 4473)

[2011/202109]

14 SEPTEMBER 2006. — Besluit van de Regering tot wijziging van het besluit van 21 december 2000 houdende delegatie van bepaalde bevoegdheden aan beambten van het Ministerie van de Duitstalige Gemeenschap. — Erratum

In de Nederlandse vertaling van bovenvermeld besluit, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 9 november 2006, blz. 60017, dient het woord "beambten" te worden vervangen door het woord "ambtenaren".

MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT

D. 2011 — 1245 (2007 — 222)

[2011/202106]

16. NOVEMBER 2006 — Erlass der Regierung zur Abänderung des Erlasses der Regierung vom 13. Juni 1997 zur Festlegung der Bedingungen für die Verleihung des Brevets in Krankenpflege und zur Abänderung des Erlasses der Regierung vom 21. Dezember 2000 über die Erteilung bestimmter Vollmachten an Beamte des Ministeriums der Deutschsprachigen Gemeinschaft — Erratum

In der niederländischen Übersetzung des vorgenannten Erlasses, die im *Belgischen Staatsblatt* vom 16. Januar 2007, Seite 1771, veröffentlicht worden ist, wird das Wort "beambten" durch das Wort "ambtenaren" ersetzt.

TRADUCTION

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE GERMANOPHONE

F. 2011 — 1245 (2007 — 222)

[2011/202106]

16 NOVEMBRE 2006. — Arrêté du Gouvernement modifiant l'arrêté du Gouvernement du 13 juin 1997 fixant les conditions de collation du brevet en soins infirmiers et l'arrêté du Gouvernement du 21 décembre 2000 portant délégation de certains pouvoirs à des fonctionnaires du Ministère de la Communauté germanophone. — Erratum

Dans la traduction néerlandaise de l'arrêté susmentionné, publiée au *Moniteur belge* du 16 janvier 2007, page 1771, le mot "beambten" doit être remplacé par le mot "ambtenaren".

VERTALING

MINISTERIE VAN DE DUITSTALIGE GEMEENSCHAP

N. 2011 — 1245 (2007 — 222)

[2011/202106]

16 NOVEMBER 2006. — Besluit van de Regering tot wijziging van het besluit van de Regering van 13 juni 1997 tot vaststelling van de voorwaarden waaronder het brevet in verpleegkundige verzorging wordt toegekend en van het besluit van de Regering van 21 december 2000 houdende delegatie van bepaalde bevoegdheden aan beambten van het Ministerie van de Duitstalige Gemeenschap. — Erratum

In de Nederlandse vertaling van bovenvermeld besluit, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 16 januari 2007, blz. 1771, dient het woord "beambten" te worden vervangen door het woord "ambtenaren".